



# MATFER

## BALANCES MÉCANIQUES 30 ET 50 KG MECHANICAL SCALES 30 AND 50 KG

### ATTENTION !

- > Avant d'utiliser la balance, enlever le ressort positionné entre le plateau et le corps de la balance.
- > Couper le bec du flacon d'huile.
- > Enlever le bouchon blanc situé sur le côté de la balance. A travers le trou, on voit l'amortisseur rond.
- > Soulever le bouchon de plastique noir et remplir doucement le piston avec l'huile.
- > Remettre le bouchon noir et le bouchon blanc en place.
- > Régler si nécessaire le point «zero» de la balance en tournant la mollette située sous le plateau.

### Entretien :

Ne pas immerger.

Ne pas projeter d'eau sur la balance.

Nettoyer la balance à l'éponge avec de l'eau chaude savonneuse. Rincer et essuyer.

### ATTENTION !

- > Remove the spring located between the platform and the body before using the scale.
- > Cutt off the tip mouth of the oil bottle.
- > Remove the round plastic cover on the side of scale, then a big hole revealed.
- > Inside the hole, we can see the dash pot, remove the black plasitc cap and hold the oil bottle . pour slowly in the dashpot.
- > Then, tight the plastic cap and the plastic cover.
- > Be sure to check the «zero» balance before using. If necessary, re-set by turning the adjusting screw located under the platform.

### Cleaning :

Never immerse or flood the scale.

Clean the scale with a sponge and detergent added to warm water. Rinse and dry with soft cloth.

**S.A.V MATFER**

**Z.I LES REHARDIERES, ROUTE DE L'AIGLE - 61290 LONGNY AU PERCHE - FRANCE**  
**TEL: + 33 (2) 33 85 37 60 - FAX : + 33 (2) 33 85 37 67**